

# هذه قوات دفاع ذاتي محلية

منذ الأيام الأولى في القرم وحتى عشية الغزو الشامل، كان ردّ روسيا على كل سؤال بشأن جنودها في أوكرانيا واحداً: لا يوجد أي منهم. فالرجال ذوو الأزياء العسكرية الخالية من الشارات كانوا «ميليشيات محلية»؛ والمظليون الذين أسروا «صلّوا طريقهم»؛ والقتلى كانوا «متطوعين». لكن رئيس روسيا نفسه ومراسيمها وأوسمتها قالت غير ذلك، وفي عامي 2024 و2025 حدّدت المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان التواريخ: سيطرة روسية فعلية على القرم منذ 27 فبراير 2014 وعلى مناطق «جمهوريتي دونيتسك ولوغانسك الشعبيتين» منذ 11 مايو 2014. سبعة ادعاءات، والسجل، وما يُقرّر به كل منها.

UKRAINE EVIDENCE HUB  
السجل الموثّق  
2014 - 2015

28 مايو  
2015

مرسوم بوتين الذي صنّف الوفيات العسكرية «في وقت السلم خلال العمليات الخاصة» سرّاً من أسرار الدولة — بعد أسبوع من قول بيسكوف «لا جنود روس في دونباس» RU

مرسوم 28 مايو 2015 (ميدوزا، 28 مايو 2015)

100 - 11 - 58

تصويت الجمعية العامة على القرار 68/262 «السلامة الإقليمية لأوكرانيا»، الذي أعلن بطلان استفتاء القرم، 27 مارس 2014 A

GA/11493، الجلسة العامة 80

11 مايو  
2014

التاريخ الذي بدأت منه روسيا ممارسة السيطرة الفعلية على المناطق الخاضعة للانفصاليين في شرق أوكرانيا — ولاية قضائية أئنتها الدائرة الكبرى للمحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان A

المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان، أوكرانيا وهولندا ضد روسيا، قرار المقبولة 25 يناير 2023؛ الحكم 9 يوليو 2025

6 أسابيع

بين «ميليشيات محلية» (بوتين، 4 مارس 2014) و«كان عسكريونا خلف قوات الدفاع الذاتي في القرم» (بوتين، 17 أبريل 2014) RU

ريا نوفوستي بالإنكليزية، 4 مارس و17 أبريل 2014

## الخلاصة

**سحب صاحب الإنكار إنكاره.** قال بوتين في 4 مارس 2014 إن المسلحين في القرم وحدات دفاع ذاتي محلية بأزياء يستطيع أي شخص شراءها؛ وقال في 17 أبريل 2014 إن عسكريين روساً وقفوا خلفهم؛ ووصف في 15 مارس 2015 كيف أصدر أمر العملية ليلة 22-23 فبراير 2014. فادعاء القرم لا يحتاج إلى Ukraine Evidence Hub لدحضه.

**دونباس: حدّدت المحاكم التواريخ.** خلصت المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان إلى وجود عسكريين روس في شرق أوكرانيا منذ أبريل 2014، وإلى سيطرة روسية فعلية على مناطق «جمهوريتي دونيتسك ولوغانسك الشعبيتين» منذ 11 مايو 2014، وإلى «نشر واسع النطاق للقوات الروسية اعتباراً من أغسطس 2014 على أبعد تقدير». وخلصت محكمة لاهاي المحلية إلى أن «جمهورية دونيتسك الشعبية» منذ منتصف مايو 2014 «كانت في الواقع تتلقى التوجيهات من الاتحاد الروسي». وهذه استنتاجات في إجراءات متنازع فيها كان لروسيا الحق في المثول فيها.

**أفعال روسيا نفسها ناقضت أقوالها.** الاعتراف بالمظليين الأسرى بوصفهم عسكريين روساً (أغسطس 2014)؛ مرسوم يجعل الوفيات العسكرية «في وقت السلم» سرية (مايو 2015)؛ وسام «لاستعادة القرم» يحمل تاريخ 20 فبراير 2014؛ اعتراف الرئيس بأن «أشخاصاً... يعالجون مسائل معينة، بما فيها في المجال العسكري» كانوا في دونباس (ديسمبر 2015).

**التمييز الذي رسمته روسيا لا وزن قانونياً له.** إن «المتطوعين» أو «الأشخاص في إجازة» أو «الدفاع الذاتي» الذين يعملون بتوجيه روسي يرثبون مسؤولية روسيا؛ فالعبارة بالسيطرة، لا بالشارة على الزي (المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان؛ المحكمة الهولندية). وقد استخدمت محكمة لاهاي إصرار روسيا على أن «جمهورية دونيتسك الشعبية» ليست جزءاً من قواتها لحرمان المتهمين في قضية MH17 من حصانة المقاتلين.

**من الإنصاف القول.** شارك سكان محليون فعلاً في صفوف الانفصاليين في عام 2014؛ وأبلغت بعثة المراقبة الخاصة التابعة لمنظمة الأمن والتعاون في أوروبا عمّا رأيته ولم تستخلص استنتاجات؛ وكان وجود الجيش النظامي الروسي في دونباس بين 2015 و2021 متقطعاً وسرياً جزئياً. ولا شيء من ذلك يعني «لا قوات روسية».

## الادعاءات السبعة

**فلاديمير بوتين · مؤتمر صحفي، نوفو-أوغاربوفو، 4 مارس 2014**  
«[كان المسلحون في القرم] ميليشيات محلية... [والبرّات العسكرية ذات الطراز الروسي] متاحة في متاجر المعدات العسكرية في جميع أنحاء الاتحاد السوفيتي السابق. [التقرير الإنكليزي لريا نوفوستي عن المؤتمر الصحفي]»

**فلاديمير بوتين · الخط المباشر، موسكو، 17 أبريل 2014**  
«لذلك، كان عسكريونا خلف ظهور قوات الدفاع الذاتي في القرم. [وقد تصرفوا] بشكل صحيح جداً وحازم ومحترف. [ريا نوفوستي بالإنكليزية]»

**سيرغي لافروف، وزير الخارجية · قناة روسيا 1، فلاديفوستوك، 11 أبريل 2014 · دميتري بيسكوف، 15 أبريل 2014**  
«لا توجد قوات أو عملاء روس هناك. ... [بيسكوف:] هذا تصريح سخيف. لا توجد قوات روسية هناك.»

**مصدر في وزارة الدفاع الروسية لوكالة ريا نوفوستي · 26 أغسطس 2014 · فلاديمير بوتين، أولان باتور، 26 أغسطس 2014**  
«[المظليون] كانوا يقومون بدورية على الحدود الروسية-الأوكرانية، وعبروها، على الأرجح، عن طريق الخطأ، عند نقطة حدودية غير معلّمة. ... [بوتين: ربما دخلوا أوكرانيا دون قصد؛ وكانت القوات الأوكرانية قد عب...»

**دميتري بيسكوف · موسكو، 18 مايو 2015**  
«لقد قلنا مراراً، نحن ووزارة الدفاع، إنه لا يوجد جنود روس في دونباس.»

**فلاديمير بوتين · المؤتمر الصحفي السنوي، موسكو، 17 ديسمبر 2015**  
«لم نقل قط إنه لا يوجد هناك أشخاص يعالجون مسائل معينة، بما في ذلك ما يتصل بالمجال العسكري. لكن هذا لا يعني أن هناك قوات روسية نظامية. اشعروا بال...»

**فيتالي تشوركين · الجمعية العامة للأمم المتحدة، الجلسة العامة 80، 27 مارس 2014**  
«ندعو الجميع إلى احترام هذا الخيار الطوعي. [فالمشروع] ذو طابع تصادمي [واعتماده] لم يكن ضرورياً.»

## ما نطالب به

تأريخ العدوان بـ 27 فبراير 2014 (القرم) و11 مايو 2014 (دونباس) في جميع نصوص المساءلة، مع الاستشهاد بحكمي المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان المؤرخين 25 يونيو 2024 و9 يوليو 2025 · إعادة تأكيد القرار 68/262 وعدم الاعتراف بأي تغيير في وضع القرم · دعم تنفيذ الحكمين الصادرين في القضيتين بين الدول أمام لجنة الوزراء ومرحلة الترضية العادلة · مطالبة روسيا بنشر أسماء عسكرييها الذين قُتلوا في أوكرانيا في الفترة 2014-2021، وهو ما يحول دونه مرسوم 28 مايو 2015 · استخدام إقرارات روسيا نفسها (17 أبريل 2014؛ 15 مارس 2015؛ 17 ديسمبر 2015) بدلاً من الأرقام المتنازع عليها عند الرد على «لا قوات روسية».

**المصادر:** بوتين، 4 مارس و17 أبريل 2014، 17 ديسمبر 2015 عبر ريا/إذاعة أوروبا الحرة · لافروف، «روسيا 1»، 11 أبريل 2014 · بيسكوف 15 أبريل 2014، 18 مايو 2015 · ريا/26-28 Moscow Times أغسطس 2014 · صوت أمريكا بشأن «القرم. طريق العودة إلى الوطن»، مارس 2015 · GA/11493 · بعثة المراقبة الخاصة التابعة لمنظمة الأمن والتعاون في أوروبا 8 نوفمبر 2014، 3 أغسطس 2015؛ هوغ 25 مارس 2016 · المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان 25 يناير 2023، 25 يونيو 2024، 9 يوليو 2025 · محكمة مقاطعة لاهاي 17 نوفمبر 2022 · ميدوزا 28 مايو 2015 · زافترا/غيركين نوفمبر 2014 · EUvsDisinfo · القائمة الكاملة في الصفحة 6

تدقيق الحقائق · تاريخي  
V1 · 21 أكتوبر 2026



الصفحة الحية · سجل التصويبات

# من قال ذلك، وأين، ولمن

أين أدلي بكل ادعاء، ومن أدلى به، وكيف ردّ الآخرون في القاعة، وما أغفلته التصريحات.

## المناسبة والسجل

|                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|----------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>المناسبة</b>            | الاستيلاء على القرم (27 فبراير - 18 مارس 2014) والنزاع المسلح في منطقتي دونيتسك ولوغانسك منذ أبريل 2014 — الفترة التي وصفتها روسيا لاحقاً بأنها «حرب أهلية» «ليست طرفاً» فيها                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <b>أين أدلي بالادعاءات</b> | المؤتمرات الصحفية لبوتين، نوفو-أوغاريوفو (4 مارس 2014) وموسكو (17 ديسمبر 2015)؛ «الخط المباشر» (17 أبريل 2014)؛ لافروف، قناة روسيا 1، فلاديفوستوك (11 أبريل 2014)؛ بيسكوف للصحافة (15 أبريل 2014؛ 18 مايو 2015)؛ مصدر في وزارة الدفاع لوكالة ريا نوفوستي (26 أغسطس 2014)؛ تشوركين في الجمعية العامة (27 مارس 2014)                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| <b>المصدر</b>              | قرار الجمعية العامة 68/262 (27 مارس 2014) · التقرير الخاص لبعثة الرصد الخاصة التابعة لمنظمة الأمن والتعاون في أوروبا في 8 نوفمبر 2014 والتقارير اليومية 2014-2016 · المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان، الدائرة الكبرى، أوكرانيا ضد روسيا (بشأن القرم)، المقبولة 16 ديسمبر 2020 / الحكم 25 يونيو 2024 · المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان، الدائرة الكبرى، أوكرانيا وهولندا ضد روسيا، المقبولة 25 يناير 2023 / الحكم 9 يوليو 2025 (HUDOC 001-244292) · محكمة لاهاي المحلية، حكم MH17 في 17 نوفمبر 2022 · مرسوم بوتين في 28 مايو 2015 · الفيلم الوثائقي «القرم. طريق العودة إلى الوطن»، قناة روسيا 1، 15 مارس 2015 |
| <b>ما حدث بعد ذلك</b>      | اتفاقات مينسك (سبتمبر 2014، فبراير 2015) وروسيا فيها «ضامن لا طرف» · اعترفت روسيا بـ«جمهوريتي دونيتسك ولوغانسك الشعبيتين» في 21 فبراير 2022 وغزت أوكرانيا في 24 فبراير 2022 · خلصت المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان إلى أن عدم تعاون روسيا بشكل خرقاً للمادة 38 في القضيتين المرفوعتين بين الدول · أوامر قبض صادرة عن المحكمة الجنائية الدولية بشأن جرائم ارتكبت في الأراضي المحتلة (2023-24)                                                                                                                                                                                                                 |

## المتحدثون

|                       |                                                                                                                                                                           |
|-----------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>فلاديمير بوتين</b> | رئيس الاتحاد الروسي · أمر قبض صادر عن المحكمة الجنائية الدولية في 17 مارس 2023 (الأطفال الأوكرانيون)؛ جزاءات الاتحاد الأوروبي والولايات المتحدة والمملكة المتحدة منذ 2022 |
| <b>سيرغي لافروف</b>   | وزير الخارجية · جزاءات الاتحاد الأوروبي والولايات المتحدة والمملكة المتحدة منذ 25 فبراير 2022                                                                             |
| <b>دميتري بيسكوف</b>  | السكرتير الصحفي للرئيس                                                                                                                                                    |
| <b>فيتالي تشوركين</b> | الممثل الدائم لدى الأمم المتحدة، 2006-2017                                                                                                                                |

## ما قاله الآخرون

|                                                                  |                                                                                                                                                                                               |
|------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>الجمعية العامة، 27 مارس 2014</b>                              | صوّتت 100 دولة لصالح القرار 68/262؛ و11 ضده (أرمينيا، بيلاروس، بوليفيا، كوبا، جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، نيكاراغوا، روسيا، السودان، سوريا، فنزويلا، زيمبابوي)؛ وامتنعت 58 عن التصويت. |
| <b>حلف شمال الأطلسي، 28 أغسطس 2014</b>                           | نشر صوراً بالأقمار الصناعية لقوات قتالية روسية داخل أوكرانيا وقال إن «أكثر بكثير من 1,000 جندي روسي» يعملون هناك (العميد نيكو تاك، كما نقلت Channel 4 News وسي بي إس).                        |
| <b>بعثة الرصد الخاصة التابعة لمنظمة الأمن والتعاون في أوروبا</b> | أبلغت عن قوافل غير معلّمة وأفراد بلا شارات منذ خريف 2014؛ ونائب كبير المراقبين هوغ (25 مارس 2016): شوهذ أشخاص يحملون شارات روسية «منذ بداية النزاع»، وأسرى قالوا إنهم جنود روس.               |
| <b>مجلس أوروبا / الجمعية البرلمانية لمجلس أوروبا</b>             | علّقت حقوق التصويت للوفد الروسي في أبريل 2014 بسبب القرم؛ وخلصت المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان لاحقاً إلى أن روسيا خرقت المادة 38 برفضها التعاون في القضيتين المرفوعتين بين الدول.           |
| <b>الاتحاد الأوروبي، 2014</b>                                    | اعتمد جزاءات قطاعية في 31 يوليو 2014 (اللائحة 833/2014) وأدرج كيانات منها الشركة المصنّعة لمنظومة «بوك» Almaz-Antey في يوليو 2014.                                                            |
| <b>هولندا (محكمة لاهاي المحلية)، 17 نوفمبر 2022</b>              | خلصت إلى أن «جمهورية دونيتسك الشعبية» كانت تتلقى التوجيهات من روسيا منذ منتصف مايو 2014 — رفض قضائي لتوصيف «الحرب الأهلية».                                                                   |

## ما أغفلته التصريحات

- أن الجمعية العامة أعلنت بطلان استفتاء 16 مارس 2014 بأغلبية 100 صوت مقابل 11، وامتناع 58 عن التصويت، ودعت جميع الدول إلى عدم الاعتراف بأي تغيير في وضع القرم (القرار 68/262، 27 مارس 2014).
- أن المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان، في قرار المقبولة بشأن القرم المؤرخ 16 ديسمبر 2020، وجدت «أدلة كافية» على أن روسيا «مارست سيطرة فعلية على القرم» في الفترة من 27 فبراير إلى 18 مارس 2014 — أي قبل «الاستفتاء» و«الانضمام».
- أن بعثة الرصد الخاصة التابعة لمنظمة الأمن والتعاون في أوروبا، أي المراقبين الذين وافقت عليهم روسيا نفسها، سجّلت في 8 نوفمبر 2014 قافلة من أكثر من 40 شاحنة غير معلّمة — 19 منها تجر مدافع هاوتزر عيار 122 ملم، وأفراد بأزياء خضراء داكنة بلا شارات — تتحرك غرباً على الطريق H-21 عند ماكيفكا، وتسع دبابات غير معلّمة في دونيتسك بعد ظهر اليوم نفسه؛ وفي 2 أغسطس 2015 رجلاً مسلحاً في موقع للأسلحة الثقيلة قال إن وحدته هي «اللواء 16 المحمول جواً من أورينبورغ، الاتحاد الروسي».
- أن المحكمة الهولندية خلصت إلى أن «جمهورية دونيتسك الشعبية» كانت تتلقى التوجيهات من روسيا منذ منتصف مايو 2014 — ما جعل النزاع دولياً وأسقط تسمية «الحرب الأهلية» التي استخدمتها روسيا ثماني سنوات (17 نوفمبر 2022).
- أن مرسوم 28 مايو 2015 جعل وفيات العسكريين «في وقت السلم خلال العمليات الخاصة» سرّاً من أسرار الدولة، بعد ظهور قبور مظليي بسكوف في أغسطس 2014 وبعد أن أعلنت روسيا عدم وجود جنود روس في دونباس (ميدوزا؛ موسكو تايمز، 28 مايو 2015).

## كيف تنتشر الرواية

سرى الإنكار كخط واحد عبر وسائل الإعلام الحكومية طوال ثماني سنوات: ريا نوفوستي، «بوتين ينفي إرسال قوات روسية إلى القرم» (4 مارس 2014)؛ «مزاعم وجود قوات روسية في شرق أوكرانيا 'سخيفة' — الكرملين» (15 أبريل 2014)؛ سبوتنيك، «لا قوات روسية في دونباس — الكرملين» (18 مايو 2015)؛ وحتى في 2021-2022، «لا توجد قوات روسية في دونباس» و«أكدت منظمة الأمن والتعاون في أوروبا مراراً عدم وجود جيش روسي في جمهوريتي دونيتسك ولوغانسك» (ملفات حالات EUvsDisinfo). أما الاعترافات فانتشرت أقل بكثير: نقلت ريا جملة «الخط المباشر» في 17 أبريل 2014 بوصفها إشادة بالقوات التي تصرفت «بشكل صحيح جداً وحازم ومهني»، وجرى تسويق الفيلم الوثائقي لعام 2015 بوصفه احتفالاً.



# الادعاء، السجل، الإقرار (1-4)

كل ادعاء كما أدلي به، مع التاريخ والمكان ورابط؛ والسجل الذي يصطدم به، مع مستوى الدليل؛ وما يُقرّ به. والكلمات الواردة بين أقواس معقوفة من وضع المنصة.

UKRAINE EVIDENCE HUB  
السجل الموثّق  
2015 - 2014

## الادعاء 1 · فلاديمير بوتين · مؤتمر صحفي، نوفو-أوغاريوفو، 4 مارس 2014

«[كان المسلحون في القرم] ميليشيات محلية... [والبُرّات العسكرية ذات الطراز الروسي] متاحة في متاجر المعدات العسكرية في جميع أنحاء الاتحاد السوفيتي السابق. [التقرير الإنكليزي لريا نوفوستي عن المؤتمر الصحفي]»

مؤتمر صحفي، نوفو-أوغاريوفو، 4 مارس 2014، كما نقلته ريا نوفوستي، «بوتين ينفي إرسال قوات روسية إلى القرم»، 4 مارس 2014 (نسخة مرآة على GlobalSecurity) [www.globalsecurity.org/wmd/library/news/ukraine/2014/ukraine-140304-rianovosti04.h](http://www.globalsecurity.org/wmd/library/news/ukraine/2014/ukraine-140304-rianovosti04.h)

## الادعاء 2 · فلاديمير بوتين · الخط المباشر، موسكو، 17 أبريل 2014

«لذلك، كان عسكريونا خلف ظهور قوات الدفاع الذاتي في القرم. [وقد تصرفوا] بشكل صحيح جداً وحازم ومحترف. [ريا نوفوستي بالإنكليزية]»

«الخط المباشر»، 17 أبريل 2014، كما نقلته ريا نوفوستي بالإنكليزية (نسخة مرآة على GlobalSecurity) وموسكو تايمز، «بوتين يقول إن قوات روسية نُشرت في القرم»، 17 أبريل 2014 [www.themoscowtimes.com/2014/04/17/putin-says-russian-forces-were-deployed-to-crime](http://www.themoscowtimes.com/2014/04/17/putin-says-russian-forces-were-deployed-to-crime)

## الادعاء 3 · سيرغي لافروف، وزير الخارجية · قناة «روسيا 1»، فلاديفوستوك، 11 أبريل 2014 · دميتري بيسكوف، 15 أبريل 2014

«لا توجد قوات أو عملاء روس هناك. ... [بيسكوف:] هذا تصريح سخيف. لا توجد قوات روسية هناك.»

لافروف: كيف بوست (أرشيف) نقلاً عن قناة روسيا 1، 11 أبريل 2014 · بيسكوف: ريا نوفوستي، 15 أبريل 2014 [archive.kyivpost.com/article/content/war-against-ukraine/lavrov-there-are-no-russ](http://archive.kyivpost.com/article/content/war-against-ukraine/lavrov-there-are-no-russ)

## الادعاء 4 · مصدر في وزارة الدفاع الروسية لريا نوفوستي · 26 أغسطس 2014 · فلاديمير بوتين، أولان بانور، 26 أغسطس 2014

«[كان المظليون] يسيّرون دوريات على الحدود الروسية الأوكرانية، وعبروها، على الأرجح، عن طريق الخطأ، عند نقطة حدودية غير موسومة. ... [بوتين: ربما ضلّوا الطريق إلى أوكرانيا دون قصد؛ وكانت القوات الأوكرانية قد عبرت إلى روسيا بأعداد أكبر.]»

ريا نوفوستي، 26 أغسطس 2014 (موسكو تايمز، «روسيا تزعم أن الجنود الأسرى عبروا حدود أوكرانيا عن طريق الخطأ»؛ بوتين عبر ريا، 28 أغسطس 2014 (نسخة مرآة على GlobalSecurity)؛ تشيجوف على قناة روسيا 24: «تسعة... مظليين عبروا إلى أوكرانيا عن طريق الخطأ» [www.globalsecurity.org/wmd/library/news/ukraine/2014/ukraine-140828-rianovosti04.h](http://www.globalsecurity.org/wmd/library/news/ukraine/2014/ukraine-140828-rianovosti04.h)

## يناقضه رئيس روسيا نفسه

بوتين، الخط المباشر، 17 أبريل 2014: «كان عسكريونا خلف ظهور قوات الدفاع الذاتي في القرم» (ريا بالإنكليزية)؛ بوتين في فيلم «القرم. طريق العودة إلى الوطن»، قناة «روسيا 1»، 15 مارس 2015: في ختام اجتماع استمر طوال الليل في الكرملين في 22-23 فبراير 2014، قال لرؤساء الأجهزة الأمنية: «نحن ملزمون بالبدء في العمل على إعادة القرم إلى روسيا». ووجدت المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان أن روسيا مارست سيطرة فعلية على القرم في الفترة الممتدة من 27 فبراير 2014، أي قبل «الاستفتاء» (قرار المقبولية، 16 ديسمبر 2020؛ الحكم، 25 يونيو 2024)، وأن المحاكم التي تطبّق القانون الروسي في القرم ليست «منشأة بموجب القانون» لأن دولة الاحتلال لا يجوز لها أن تستبدل القانون المحلي بقانونها.

**ما يُقرّ به الادعاء:** أن مسلحين بزي عسكري من الطراز الروسي بلا شارات سيطروا على مؤسسات القرم — وهي الحقيقة التي كانت روسيا تحاول تبريرها.

## إدانة للذات

يعكس التصريح الادعاء 1 بعد ستة أسابيع، وهو الأساس الذي يستند إليه موقفا المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان والجمعية العامة: فتغيير الإقليم الذي تُحدثه القوات المسلحة لدولة أخرى ليس ممارسةً لحق تقرير المصير (القرار 68/262؛ المادة 2(4) من ميثاق الأمم المتحدة). وفي الإجابة نفسها نفى بوتين أي وجود في الشرق: إذ لا يسجّل المقال إلا أن روسيا أرادت تجنّب «أحداث مثل تلك التي في جنوب شرق أوكرانيا» — وهو الادعاء الذي تناوله الادعاءات 3-6.

**ما يُقرّ به الادعاء:** كل ما نفاه الادعاء 1: أن عسكريين روساً نُشروا في القرم، بأوامر، خلال «الاستفتاء».

## سبق الفصل فيه

قرار المقبولية الصادر عن المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان، 25 يناير 2023: استندت المحكمة إلى أدلة على وجود عسكريين روس في شرق أوكرانيا منذ أبريل 2014، وعلى التزويد الواسع بالأسلحة الروسية، و«النشر الواسع النطاق للقوات الروسية منذ أغسطس 2014 على أبعد تقدير»؛ ومارست روسيا سيطرة فعلية على المناطق التي تسيطر عليها «جمهورية دونيتسك الشعبية/جمهورية لوهانسك الشعبية» منذ 11 مايو 2014 (وهو ما أكده الحكم المؤرخ 9 يوليو 2025). والرجل الذي استولى على سلوفيانسك في 12 أبريل 2014 — بعد يوم واحد من تصريح لافروف — هو إيغور غيركين، العقيد في جهاز الأمن الفيدرالي حتى 2013 الذي جاء من القرم؛ وقد قال لصحيفة «زافترا» (نوفمبر 2014): «أنا من ضغط على زناد هذه الحرب... لو لم تعبر وحدتنا الحدود، لكان كل شيء قد تلاشى». وأدانت المحكمة الهولندية غيركين في قضية MH17 بوصفه «فاعلاً وظيفياً» ووجدت أن «جمهورية دونيتسك الشعبية» كانت تتلقى التوجيهات من روسيا منذ منتصف مايو 2014.

**ما يُقرّ به الادعاء:** المعيار الذي وضعته روسيا لنفسها: أن وجود «قوات أو عملاء» روس سيكون غير مشروع. ورواية غيركين نفسه تجيب عن ذلك.

## يناقضه سجل المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان

احتُجز عشرة عسكريين من الوحدة العسكرية 71211 (الفوج 331، فرقة الإنزال الجوي 98، كوستروما) قرب دزيركالني، منطقة دونيتسك، في 25 أغسطس 2014 — على بعد نحو 20 كم داخل أوكرانيا. وأكدت وزارة الدفاع أنهم روس. وفي غضون أيام، طُوّقت القوات الأوكرانية في إيلوفاييسك؛ وحددت المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان «النشر الواسع النطاق للقوات الروسية منذ أغسطس 2014 على أبعد تقدير» (25 يناير 2023). وفي 8 نوفمبر 2014، سجّلت بعثة المراقبة الخاصة التابعة لمنظمة الأمن والتعاون في أوروبا قافلة من أكثر من 40 شاحنة عسكرية غير موسومة — 19 منها تجرّ مدافع هاوتزر عيار 122 مم، وأطقمها ترتدي بُرّات خضراء داكنة بلا شارات — تتحرك غرباً في ماكيفكا، وتسبع دبابات غير موسومة في دونيتسك (تقرير ميداني، 8 نوفمبر 2014). وظهرت قبور مطلّيين من الفرقة 76 قرب بسكوف في الأسبوع نفسه الذي وقع فيه الأسر؛ وأزيلت شواهدا (Moscow Times، 27 أغسطس 2014؛ المستوى C).

**ما يُقرّ به الادعاء:** أن الرجال العشرة كانوا جنوداً روساً في الخدمة، مسلحين وداخل أوكرانيا — وهي الحقيقة موضع النزاع. ورقم تشيجوف («تسعة») هو في حد ذاته إقرار بالوجود.

تدقيق الحقائق · تاريخي  
21 · 21 أكتوبر 2026

**المصادر:** بوتين، 4 مارس و17 أبريل 2014، 17 ديسمبر 2015 عبر ريا/إذاعة أوروبا الحرة · لافروف، «روسيا 1»، 11 أبريل 2014 · بيسكوف 15 أبريل 2014، 18 مايو 2015 · ريا/Moscow Times 26-28 أغسطس 2014 · صوت أمريكا بشأن «القرم. طريق العودة إلى الوطن»، مارس 2015 · GA/11493 · بعثة المراقبة الخاصة التابعة لمنظمة الأمن والتعاون في أوروبا 8 نوفمبر 2014، 3 أغسطس 2015؛ هوغ 25 مارس 2016 · المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان 25 يناير 2023، 25 يونيو 2024، 9 يوليو 2025 · محكمة مقاطعة لاهاي 17 نوفمبر 2022 · ميدوزا 28 مايو 2015 · زافترا/غيركين نوفمبر 2014 · EUvsDisinfo · القائمة الكاملة في الصفحة 6



الصفحة الحية · سجل التصويبات

# الادعاء، والسجل، والإقرار (5-7)

UKRAINE EVIDENCE HUB  
السجل الموثّق  
2015 - 2014

كل ادعاء كما أدلي به، مع التاريخ والمكان ورابط؛ والسجل الذي يصطدم به، مع مستوى الدليل؛ وما يُقرّ به. والكلمات الواردة بين أقواس معقوفة من وضع المنصة.

## الادعاء 5 · دميتري بيسكوف · موسكو، 18 مايو 2015

«لقد قلنا مراراً، نحن ووزارة الدفاع، إنه لا يوجد جنود روس في دونباس.»

سبوتنيك، «لا قوات روسية في دونباس — الكرملين»، 18 مايو 2015 (رداً على أسر يروفييف

وألксاندروف قرب شتشاستيا في 16 مايو 2015)

[www.globalsecurity.org/wmd/library/news/ukraine/2015/ukraine-150518-sputnik02.htm](http://www.globalsecurity.org/wmd/library/news/ukraine/2015/ukraine-150518-sputnik02.htm)

## الادعاء 6 · فلاديمير بوتين · المؤتمر الصحفي السنوي، موسكو، 17 ديسمبر 2015

«لم نقل قط إنه لا يوجد هناك أشخاص يعملون على حل بعض المسائل المعينة، بما فيها تلك المتعلقة بالمجال العسكري. لكن هذا لا يعني أن هناك قوات روسية نظامية. اشعروا بالفرق.»

إذاعة أوروبا الحرة/إذاعة الحرية، 17 ديسمبر 2015 (نسخة مرآة على GlobalSecurity)

[www.globalsecurity.org/wmd/library/news/russia/2015/russia-151217-rferl02.htm](http://www.globalsecurity.org/wmd/library/news/russia/2015/russia-151217-rferl02.htm)

## الادعاء 7 · فيتالي تشوركين · الجمعية العامة للأمم المتحدة، الجلسة العامة 80، 27 مارس 2014

«ندعو الجميع إلى احترام هذا الخيار الطوعي. [فالمشروع] ذو طابع تصادمي [وإعتماده] لم يكن ضرورياً.»

البيان الصحفي للأمم المتحدة 27، GA/11493 مارس 2014 (موجز التغطية الصحفية لاجتماعات الأمم المتحدة)

[press.un.org/en/node/170363](http://press.un.org/en/node/170363)

## رفضته 100 دولة

الأدلة A

القرار 68/262 «السلامة الإقليمية لأوكرانيا»: 100 صوت مؤيد، و11 معارضاً، و58 امتناعاً. ويشدد على «عدم صلاحية استفتاء 16 مارس» ويدعو الدول إلى عدم الاعتراف بأي تغيير في وضع القرم أو سيفاستوبول. وقد اتُخذ «الخيار الطوعي» والعسكريون الروس «خلف ظهور» قوات الدفاع الذاتي، كما أكد بوتين بعد ثلاثة أسابيع (الادعاء 2). وأعاد كل قرار للجمعية العامة بشأن القرم منذ ذلك الحين (73/263، 74/17، 75/192 وغيرها) تأكيد هذا الموقف؛ وتعامل المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان القرم بوصفه أرضاً محتلة بموجب القانون الإنساني الدولي (25 يونيو 2024).

**ما يُقرّ به الادعاء:** أن مشروعية الاستفتاء كانت متوقفة على خلّوّه من القوة المسلحة الأجنبية — وهو الشرط الذي قال رئيس روسيا نفسه لاحقاً إنه لم يتحقق.

**المصادر:** بوتين، 4 مارس و17 أبريل 2014، 17 ديسمبر 2015 عبر ربا/إذاعة أوروبا الحرة · لافروف، «روسيا 1»، 11 أبريل 2014 · بيسكوف 15 أبريل 2014، 18 مايو 2015 · ربا/Moscow Times 26-28 أغسطس 2014 · صوت أمريكا بشأن «القرم. طريق العودة إلى الوطن»، مارس 2015 · GA/11493 · بعثة المراقبة الخاصة التابعة لمنظمة الأمن والتعاون في أوروبا 8 نوفمبر 2014، 3 أغسطس 2015؛ هوغ 25 مارس 2016 · المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان 25 يناير 2023، 25 يونيو 2024، 9 يوليو 2025 · محكمة مقاطعة لاهاي 17 نوفمبر 2022 · ميدوزا 28 مايو 2015 · زافترا/غيركين نوفمبر 2014 · EUvsDisinfo · القائمة الكاملة في الصفحة 6

تدقيق الحقائق · تاريخي  
21 · V1 أكتوبر 2026



الصفحة الحية · سجل التصويتات

# ما تقوله روسيا، وما يُظهره السجل

UKRAINE EVIDENCE HUB  
السجل الموثق  
2014 - 2015

يضع كل سطر تصريحاً روسياً في مقابل استنتاج هيئة مكلفة بولاية أو، حيث لا توجد هيئة كهذه، تحقيق مستقل. والمستويات مبيّنة على كل مصدر.

| السؤال                                     | ما تقوله روسيا                                                                                                                     | ما يُظهره السجل                                                                                                                                                                               | المصدر                                                                                                                |
|--------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| العسكريون الروس في القرم، فبراير-مارس 2014 | لا أحد — «ميليشيات محلية» (4 مارس 2014)                                                                                            | «كان عسكريونا خلف قوات الدفاع الذاتي في القرم» (17 أبريل 2014)؛ صدر أمر العملية في 22-23 فبراير 2014 (15 مارس 2015)                                                                           | محاضر الكرملين؛ الفيلم الوثائقي لقناة روسيا 1                                                                         |
| الولاية الروسية على القرم                  | منذ 18 مارس 2014 («الانضمام»)                                                                                                      | سيطرة فعلية منذ 27 فبراير 2014                                                                                                                                                                | المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان، المقبولية 16 ديسمبر 2020؛ الحكم 25 يونيو 2024                                        |
| القوات الروسية في دونباس                   | «لا قوات روسية ولا عملاء» (أبريل 2014)؛ «لا جنود روس» (مايو 2015)؛ «أشخاص... في المجال العسكري» لكن لا «قوات نظامية» (ديسمبر 2015) | عسكريون منذ أبريل 2014؛ سيطرة فعلية منذ 11 مايو 2014؛ نشر واسع النطاق منذ أغسطس 2014 «على أبعد تقدير»                                                                                         | المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان 25 يناير 2023؛ 9 يوليو 2025                                                           |
| طبيعة النزاع                               | نزاع أوكراني داخلي؛ روسيا «ليست طرفاً»                                                                                             | نزاع مسلح دولي منذ منتصف مايو 2014: «جمهورية دونيتسك الشعبية» «كانت في الواقع تتلقى التوجيهات من الاتحاد الروسي»                                                                              | محكمة لاهاي المحلية، 17 نوفمبر 2022                                                                                   |
| العسكريون الأسرى، أغسطس 2014               | «تسعة... مطلّين عبروا عن طريق الخطأ» عند «نقطة حدودية غير معلّمة»                                                                  | احتُجز عشرة عسكريين من الوحدة 71211 (الفرقة 98 المحمولة جواً) على بعد نحو 20 كم داخل أوكرانيا؛ وسجّلت بعثة الرصد الخاصة في 8 نوفمبر 2014 قافلة من أكثر من 40 شاحنة غير معلّمة و19 مدفع هاوتزر | ربا/موسكو تايمز 26 أغسطس 2014؛ التقرير الخاص لبعثة الرصد الخاصة التابعة لمنظمة الأمن والتعاون في أوروبا 8 نوفمبر 2014 |
| الوفيات العسكرية                           | لا جنود روس في دونباس (18 مايو 2015)                                                                                               | مرسوم يصنّف خسائر «وقت السلم» خلال العمليات الخاصة سرية (28 مايو 2015)                                                                                                                        | ميدوزا، 28 مايو 2015                                                                                                  |
| استفتاء القرم                              | «خيار طوعي»                                                                                                                        | باطل؛ 58-11-100                                                                                                                                                                               | قرار الجمعية العامة 68/262، 27 مارس 2014                                                                              |

## من الإنصاف القول

خدم سكان محليون فعلاً في التشكيلات الانفصالية في دونباس في 2014-2015، وضُمّت قيادات «جمهوريةتي دونيتسك ولوغانسك الشعبيتين» مواطنين أوكرانيين؛ واستنتاج المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان يتعلق بسيطرة روسيا على هذين الكيانين، لا بأن كل مقاتل كان جندياً روسياً. ولا ينبغي لـ Ukraine Evidence Hub أن يقول «كانوا جميعاً قوات روسية». كانت بعثة الرصد الخاصة التابعة لمنظمة الأمن والتعاون في أوروبا، التي وافقت روسيا على ولايتها، تُبلغ عن مشاهداتها دون أن تنسبها إلى جهة: فتقاريرها تسجّل قوافل غير معلّمة، وأفراداً بلا شارات، وأشخاصاً قالوا إنهم جنود روس؛ والاستنتاج للمحكمة، لا للبعثة. وقال نائب كبير المراقبين هوغ في مارس 2016 إن البعثة رأت أشخاصاً يحملون شارات روسية «منذ بداية النزاع» وأسرى قالوا إنهم جنود روس، وآثار إطارات عند الحدود، لكنها لم تَر المركبات نفسها. يتعلق حكم القرم الصادر في 25 يونيو 2024 بتصرفات روسيا داخل القرم بموجب الاتفاقية؛ ولا بيتّ في مشروعية الضم في حد ذاته، وهي مسألة تعود إلى الجمعية العامة والقانون الدولي العام. وفترة السيطرة الفعلية اعتباراً من 27 فبراير 2014 مستمدة من قرار المقبولية لعام 2020.

**المصادر:** بوتن، 4 مارس و17 أبريل 2014، 17 ديسمبر 2015 عبر ربا/إذاعة أوروبا الحرة · لافروف، «روسيا 1»، 11 أبريل 2014 · بيسكوف 15 أبريل 2014، 18 مايو 2015 · ربا/Moscow Times 26-28 أغسطس 2014 · صوت أمريكا بشأن «القرم. طريق العودة إلى الوطن»، مارس 2015 · GA/11493 · بعثة المراقبة الخاصة التابعة لمنظمة الأمن والتعاون في أوروبا 8 نوفمبر 2014، 3 أغسطس 2015؛ هوغ 25 مارس 2016 · المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان 25 يناير 2023، 25 يونيو 2024، 9 يوليو 2025 · محكمة مقاطعة لاهاي 17 نوفمبر 2022 · ميدوزا 28 مايو 2015 · زافترا/غيركين نوفمبر 2014 · EUvsDisinfo · القائمة الكاملة في الصفحة 6

تدقيق الحقائق · تاريخي  
21 · V1 أكتوبر 2026



الصفحة الحية · سجل التصويبات

# ثابت، نمط، موقف

ما أثبتته الهيئات المكلفة بولاية، وما يُظهره السجل بوصفه نمطاً، وما هو موقف — كلُّ على حدة. ثم النقاط المقترحة للحديث والأسئلة المتوقعة.

## القانون

**ميثاق الأمم المتحدة، المادة 2(4):** لا تهديد باستعمال القوة ولا استخدامها ضد سلامة الأراضي لأي دولة. وقد طُبِّق القرار 68/262 ذلك على القرم؛ والاعتراف بنشر عسكريين روس خلال «الاستفتاء» يُسقط دفاع «تقرير المصير».

**اتفاقيات جنيف، المادة 2 المشتركة؛ لائحة لاهاي، المادة 42:** يقوم الاحتلال عندما تصبح الأرض فعلاً تحت سلطة جيش معادٍ — بصرف النظر عن الشارات. وتعامل المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان القرم بوصفها أرضاً محتلة، والمحاكم العاملة فيها وفق القانون الروسي بوصفها غير «منشأة بموجب القانون» (25 يونيو 2024).

**مواد لجنة القانون الدولي بشأن مسؤولية الدول، المادة 8:** يُنسب إلى الدولة تصرُّفُ الأشخاص الذين يعملون بناءً على تعليماتها أو بتوجيهها أو تحت سيطرتها. فـ«المتطوعون» و«الأشخاص في إجازة» و«قوات الدفاع الذاتي» العاملون بتوجيه روسي هم تصرُّف روسيا؛ وعلى ذلك يستند استنتاج المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان بشأن السيطرة الفعلية (منذ 11 مايو 2014).

**ثلاثة مستويات. ثابت:** سيطرة روسيا على القرم منذ 27 فبراير 2014 وعلى مناطق «جمهوريتي دونيتسك ولوغانسك الشعبيتين» منذ 11 مايو 2014 (المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان)؛ توجيه روسيا لـ«جمهورية دونيتسك الشعبية» منذ منتصف مايو 2014 (المحكمة الهولندية). **نمط:** قوافل غير معلّمة، وأفراد بلا شارات، وعسكريون أسرى، ودفن سري، ومرسوم السرية لعام 2015. **موقف:** الأعداد الدقيقة للقوات الروسية وخسائرها في دونباس 2014-2021 — لم تُثبتها أي هيئة مكلفة بولاية.

## أسئلة وأجوبة

«القرم اختارت روسيا في استفتاء.»

«دونباس كانت حرباً أهلية؛ وروسيا كانت مجرد ضامن لاتفاقات مينسك.»

«لم تؤكد منظمة الأمن والتعاون في أوروبا قط وجود قوات روسية.»

«ذهب متطوعون روس إلى دونباس من تلقاء أنفسهم.»

«لمادا يهّم ذلك الآن؟»

## LINES TO TAKE

- «قالت روسيا إن الرجال في القرم قوات دفاع ذاتي محلية. وبعد ستة أسابيع قال رئيسها إن عسكريين روساً وقفوا خلفهم.»
- «حدّدت المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان التاريخ: سيطرة روسية على شرق أوكرانيا منذ 11 مايو 2014. أي قبل ثماني سنوات من الحرب التي تقول روسيا إنها بدأت في 2022.»
- «بعد عشرة أيام من قول الكرملين إنه لا جنود روس في دونباس، صوّف الرئيس وفياتهم سرّاً من أسرار الدولة.»
- «عندما كان المظليون الأسرى روساً، كانوا قد 'صلّوا طريقهم'؛ وعندما كان القتلى روساً، كانوا 'متطوعين'؛ وعندما نظرت المحكمة، وجدت دولة.»
- «اسألوا الوفد الروسي: إن لم تكن هناك قوات روسية في دونباس، فمن الذي كانت محكمة لاهاي تصفه عندما قالت إن جمهورية دونيتسك الشعبية كانت تتلقى التوجيهات من موسكو؟»

التصويت الذي يجري تحت بنادق جيش أجنبي ليس خياراً حراً — هذا ما قالته الجمعية العامة بأغلبية 100 صوت مقابل 11، وقد أكد رئيس روسيا بعد ثلاثة أسابيع أن عسكريها كانوا منتشرين. وتؤرّخ المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان السيطرة الروسية من 27 فبراير 2014، قبل التصويت.

خلصت المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان إلى سيطرة روسية فعلية منذ 11 مايو 2014؛ وخلصت المحكمة الهولندية إلى أن «جمهورية دونيتسك الشعبية» كانت تتلقى توجيهات روسيا منذ منتصف مايو 2014 ووصفت النزاع بأنه دولي. وهذه استنتاجات قضائية، لا ادعاءات أوكرانية.

أبلغت بعثة الرصد الخاصة عمّا رآته: قوافل غير معلّمة تحمل مدافع هاوتزر ودبابات (8 نوفمبر 2014)، وأفراداً بلا شارات، وحارساً قال إنه من «اللواء 16 المحمول جواً من أورينبورغ، الاتحاد الروسي» (أغسطس 2015)، وأسرى قالوا إنهم جنود روس. المراقبون يصفون؛ والمحاكم تستنتج. وقد استنتجت المحاكم.

انتقل بوتين نفسه من «لا قوات» إلى «أشخاص في المجال العسكري». وبموجب قانون مسؤولية الدول، فإن الأشخاص الذين يعملون بتوجيه دولة هم تلك الدولة — ولم تكن وفيات «المتطوعين» لاحتاج إلى مرسوم رئاسي بالسرية.

لأن التواريخ تحدد بداية الاحتلال وبداية مسؤولية روسيا — عن MH17، وعن إيلوفيسك، وعن الأطفال الذين أخذوا في 2014 — ولأن الأسلوب نفسه استُخدم في 2022: الإنكار، ثم الاعتراف، ثم إعادة التعريف.

## ما نطالب به

تأريخ العدوان بـ 27 فبراير 2014 (القرم) و11 مايو 2014 (دونباس) في جميع نصوص المساءلة، مع الاستشهاد بحكمي المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان المؤرخين 25 يونيو 2024 و9 يوليو 2025 · إعادة تأكيد القرار 68/262 وعدم الاعتراف بأي تغيير في وضع القرم · دعم تنفيذ الحكمين الصادرين في القضيتين بين الدول أمام لجنة الوزراء ومرحلة الترضية العادلة · مطالبة روسيا بنشر أسماء عسكريها الذين قُتلوا في أوكرانيا في الفترة 2014-2021، وهو ما يحول دونه مرسوم 28 مايو 2015 · استخدام إقرارات روسيا نفسها (17 أبريل 2014؛ 15 مارس 2015؛ 17 ديسمبر 2015) بدلاً من الأرقام المتنازع عليها عند الرد على «لا قوات روسية».

**المصادر:** بوتين، 4 مارس و17 أبريل 2014، 17 ديسمبر 2015 عبر ربا/إذاعة أوروبا الحرة · لافروف، «روسيا 1»، 11 أبريل 2014 · بيسكوف 15 أبريل 2014، 18 مايو 2015 · ربا/Moscow Times 26-28 أغسطس 2014 · صوت أمريكا بشأن «القرم. طريق العودة إلى الوطن»، مارس 2015 · GA/11493 · بعثة المراقبة الخاصة التابعة لمنظمة الأمن والتعاون في أوروبا 8 نوفمبر 2014، 3 أغسطس 2015؛ هوغ 25 مارس 2016 · المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان 25 يناير 2023، 25 يونيو 2024، 9 يوليو 2025 · محكمة مقاطعة لاهاي 17 نوفمبر 2022 · ميدوزا 28 مايو 2015 · زافترا/غيركين نوفمبر 2014 · EUvsDisinfo · القائمة الكاملة في الصفحة 6

تدقيق الحقائق · تاريخي  
V1 · 21 أكتوبر 2026



الصفحة الحية · سجل التصويتات

# من أين يأتي كل سطر

جرى التحقق من جميع المصادر في 21 أكتوبر 2026. وتُدرج التصريحات الروسية بوصفها الموقف قيد الاستعراض، لا بوصفها أدلة.

## المصادر

|                 |                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                |
|-----------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|
| <span>RU</span> | بوتين ينفي إرسال قوات روسية إلى القرم، 4 مارس 2014<br>https://www.globalsecurity.org/wmd/library/news/ukraine/2014/ukraine-140304-rianovosti04.htm                                                                                                       | ريا نوفوستي (نسخة مرآة على GlobalSecurity)                     |
| <span>RU</span> | بوتين: «كان عسكريونا خلف قوات الدفاع الذاتي في القرم»، 17 أبريل 2014<br>https://www.globalsecurity.org/wmd/library/news/russia/2014/russia-140417-rianovosti07.htm                                                                                       | ريا نوفوستي (نسخة مرآة على GlobalSecurity)                     |
| <span>C</span>  | بوتين يقول إن قوات روسية تُشرت في القرم، 17 أبريل 2014<br>https://www.themoscowtimes.com/2014/04/17/putin-says-russian-forces-were-deployed-to-crimea                                                                                                    | موسكو تايمز                                                    |
| <span>RU</span> | لافروف: لا يوجد عسكريون ولا عملاء أجهزة خاصة روس في جنوب شرق أوكرانيا، 11 أبريل 2014<br>https://archive.kyivpost.com/article/content/war-against-ukraine/lavrov-there-are-no-russian-military-special-service-agents-in-sout-eastern-ukraine-343082.html | كييف بوست (أرشيف)                                              |
| <span>RU</span> | مزاعم وجود قوات روسية في شرق أوكرانيا «سخيفة» — بيسكوف، 15 أبريل 2014<br>https://www.globalsecurity.org/wmd/library/news/ukraine/2014/ukraine-140415-rianovosti02.htm                                                                                    | ريا نوفوستي (نسخة مرآة على GlobalSecurity)                     |
| <span>RU</span> | روسيا تزعم أن الجنود الأسرى عبروا حدود أوكرانيا عن طريق الخطأ، 26 أغسطس 2014<br>https://www.themoscowtimes.com/2014/08/26/russia-claims-captured-soldiers-crossed-ukraine-border-by-accident-a38718                                                      | موسكو تايمز                                                    |
| <span>RU</span> | بوتين وتشيجوف بشأن المظليين الذين «عبروا عن طريق الخطأ»، 28 أغسطس 2014<br>https://www.globalsecurity.org/wmd/library/news/ukraine/2014/ukraine-140828-rianovosti04.htm                                                                                   | ريا نوفوستي (نسخة مرآة على GlobalSecurity)                     |
| <span>RU</span> | لا قوات روسية في دونباس — الكرملين (بيسكوف)، 18 مايو 2015<br>https://www.globalsecurity.org/wmd/library/news/ukraine/2015/ukraine-150518-sputnik02.htm                                                                                                   | سبوتنيك (نسخة مرآة على GlobalSecurity)                         |
| <span>RU</span> | بوتين، المؤتمر الصحفي السنوي: «أشخاص... في المجال العسكري... ليسوا قوات نظامية»، 17 ديسمبر 2015<br>https://www.globalsecurity.org/wmd/library/news/russia/2015/russia-151217-rferl02.htm                                                                 | إذاعة أوروبا الحرة/إذاعة الحرية (نسخة مرآة على GlobalSecurity) |
| <span>C</span>  | بوتين يقول إنه أمر بالعمل على «إعادة القرم» — إعلان الفيلم الوثائقي «القرم. طريق العودة إلى الوطن»، مارس 2015<br>https://voanews.com/a/putin-yanukovych-crimea/2673093.html                                                                              | صوت أمريكا                                                     |
| <span>C</span>  | غيركين: «أنا من ضغط على زناد هذه الحرب»، نوفمبر-ديسمبر 2014<br>/https://euromaidanpress.com/2014/12/07/fsb-colonel-girkin-tells-details-of-how-russia-invaded-ukraine-in-twice-censored-interview                                                        | Euromaidan Press (ترجمة لصحيفة رافتر)                          |
| <span>C</span>  | بوتين يصنّف المعلومات المتعلقة بالوفيات العسكرية في وقت السلم سرية، 28 مايو 2015<br>https://meduza.io/en/news/2015/05/28/putin-classifies-information-on-peace-time-military-deaths                                                                      | ميدوزا                                                         |
| <span>A</span>  | GA/11493 — اعتماد القرار 68/262 «السلامة الإقليمية لأوكرانيا» بأغلبية 100-11-58، 27 مارس 2014<br>https://press.un.org/en/node/170363                                                                                                                     | الجمعية العامة للأمم المتحدة                                   |
| <span>A</span>  | تقرير خاص: قافلة من أكثر من 40 شاحنة غير معلّمة، 19 منها تجر مدافع هاوتزر عيار 122 ملم؛ تسع دبابات، 8 نوفمبر 2014<br>https://www.osce.org/node/126483                                                                                                    | بعثة الرصد الخاصة التابعة لمنظمة الأمن والتعاون في أوروبا      |
| <span>A</span>  | التقرير اليومي في 3 أغسطس 2015: رجل مسلح يقول إن وحدته هي «اللواء 16 المحمول جواً من أورينبورغ، الاتحاد الروسي» (كما نقلت UNIAN)<br>https://www.unian.info/politics/1107846-osce-spots-russian-troops-from-orenburg-in-donbas.html                       | بعثة الرصد الخاصة التابعة لمنظمة الأمن والتعاون في أوروبا      |
| <span>C</span>  | منظمة الأمن والتعاون في أوروبا ترى جنوداً وأسلحة روسية في أوكرانيا منذ عامين — أ. هوغ، 25 مارس 2016<br>https://www.kyivpost.com/article/content/ukraine-politics/osce-sees-russian-soldiers-weapons-in-ukraine-for-two-years-410764.html                 | كييف بوست                                                      |
| <span>A</span>  | أوكرانيا وهولندا ضد روسيا — قرار المقبولة، 25 يناير 2023 (سيطرة فعلية منذ 11 مايو 2014)<br>https://www.atlanticcouncil.org/blogs/ukrainealert/echr-ruling-confirms-russian-invasion-of-ukraine-began-in-2014                                             | المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان                                |
| <span>A</span>  | حكم الدائرة الكبرى في قضية أوكرانيا وهولندا ضد روسيا، 9 يوليو 2025 (HUDOC 001-244292)<br>https://hudoc.echr.coe.int/eng?i=001-244292                                                                                                                     | المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان                                |
| <span>A</span>  | بيان صحفي بشأن حكم الدائرة الكبرى، 9 يوليو 2025 (نسخة مرآة)<br>https://diritti-cedu.unipg.it/wp-content/uploads/2025/07/GC-Corte-EDU-Ucrainan-e-Olanda-vs.Russia-press-release-9-luglio-2025.pdf                                                         | المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان                                |
| <span>C</span>  | أوكرانيا ضد روسيا (بشأن القرم): المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان «تذهب إلى النهاية» — بشأن حكم 25 يونيو 2024<br>/https://www.ejiltalk.org/ukraine-v-russia-re-crimea-the-european-court-of-human-rights-goes-all-in                                       | EJIL:Talk                                                      |
| <span>A</span>  | ملخص الحكم، 17 نوفمبر 2022 — جمهورية دويتسك الشعبية «كانت في الواقع تتلقى التوجيهات من الاتحاد الروسي» منذ منتصف مايو 2014<br>/https://courtmh17.com/en/insights/news/2022/summary-of-the-day-in-court-17-november-2022-judgment                         | محكمة لاهاي المحلية                                            |
| <span>C</span>  | اختفاء علامات قبور مظليين مع انتشار شائعات عن مقتلهم في أوكرانيا، 27 أغسطس 2014<br>https://www.themoscowtimes.com/2014/08/27/paratroopers-grave-markings-vanish-as-rumors-circulate-they-were-killed-in-ukraine-a38801                                   | موسكو تايمز                                                    |
| <span>C</span>  | ملفات حالات: «لا توجد قوات روسية في دونباس»؛ «أكدت منظمة الأمن والتعاون في أوروبا مراراً عدم وجود جيش روسي في جمهوريتي دويتسك ولوغانسك»<br>/https://euvsdisinfo.eu/report/there-are-no-russian-troops-in-donbass                                         | EUvsDisinfo                                                    |
| <span>C</span>  | من «لسنا نحن» إلى «لماذا نخفي ذلك؟»: كيف أنكرت روسيا غزوها للقرم ثم اعترفت به، 2019<br>https://www.rferl.org/a/from-not-us-to-why-hide-it-how-russia-denied-its-crimea-invasion-then-admitted-it/29791806.html                                           | إذاعة أوروبا الحرة/إذاعة الحرية                                |
| <span>A</span>  | أوكرانيا ضد روسيا (بشأن القرم)، قرار المقبولة الصادر عن الدائرة الكبرى، 16 ديسمبر 2020<br>https://www.refworld.org/sites/default/files/attachments/60016cad4.pdf                                                                                         | المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان (عبر Refworld)                 |
| <span>A</span>  | أوكرانيا ضد روسيا (بشأن القرم)، حكم الدائرة الكبرى، 25 يونيو 2024 (HUDOC 001-235139)<br>https://hudoc.echr.coe.int/eng?i=001-235139                                                                                                                      | المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان                                |
| <span>C</span>  | صور الأقمار الصناعية لحلف شمال الأطلسي تُظهر قوات قتالية روسية داخل أوكرانيا، 28 أغسطس 2014<br>https://www.channel4.com/news/ukraine-russia-nato-satellite-image-soldiers-territory                                                                      | Channel 4 News                                                 |

## المنهجية

تُقتبس التصريحات الروسية من النصوص الإنكليزية لوكالات الدولة الروسية (ريا نوفوستي، سبوتنيك) ومن تقارير غربية (موسكو تايمز، إذاعة أوروبا الحرة/إذاعة الحرية)؛ وتعدّّر فتح kremlin.ru وmid.ru من خارج روسيا، ولذا لا تُستخدم الصياغة الإنكليزية الرسمية للكرملين. ويُقتبس بند الجمعية العامة من موجز التغطية الصحفية لاجتماعات الأمم المتحدة GA/11493. والكلمات الواردة بين معقوفين من Ukraine Evidence Hub.

يُدقّق كل ادعاء في ضوء السجلات القضائية وسجلات الرصد (المستوى A): قرارات المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان وأحكامها في القضايا المرفوعة بين الدول، ومحكمة لاهاي المحلية، والجمعية العامة، وتقارير بعثة الرصد الخاصة التابعة لمنظمة الأمن والتعاون في أوروبا. وتُستخدم المستوى C (موسكو تايمز، ميدوزا، إذاعة أوروبا الحرة/إذاعة الحرية، والعمل القائم على المصادر المفتوحة من قبيل بيلينغكات) فيما يخص قبور بسكوف وسياق مرسوم السرية والناقل لمشاهدة أورينبورغ، مع بيان تصنيفه. ولا يُستخدم أي مصدر رسمي أوكراني لدحض ادعاء روسي.

تُستقى ردود فعل الدول من تصويت الجمعية العامة في 27 مارس 2014 ومن سجل مجلس أوروبا؛ وهي ملّخصّة. وتصريحات غيركين اعترافات روسية ذاتية وتُعامل بوصفها كذلك، لا بوصفها أدلة مستقلة.

المستويات: **A** — الهيئات المكلفة بولاية من الأمم المتحدة، والمحاكم والمنظمات الدولية (مفوضية حقوق الإنسان/بعثة رصد حقوق الإنسان، لجنة التحقيق، المحكمة الجنائية الدولية، المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان، الوكالة الدولية للطاقة الذرية، منظمة الأمن والتعاون في أوروبا، منظمة حظر الأسلحة الكيميائية، محاضر مجلس الأمن)؛ **B** — الهيئات الرسمية الأوكرانية، مع الإشارة «وفقاً لأوكرانيا»؛ **C** — المحققون ووسائل الإعلام المستقلون؛ **RU** — التصريحات الرسمية الروسية، أي الموقف قيد الاستعراض. ولا تُدمج المستويات أبداً في رقم واحد.

